

**Kev tshawb nrhiav cov
hauv kev xaiv txhawm
kom muaj raug raws li
koj cov kev xav tau hauv
kev hloov pauv.**

Qee zaum cov xwm txheej yuav hloov pauv
ceev, koj tsis paub yuav pib qhov twg.
Los sis tej zaum koj yuav poob siab, koj tsis
paub yuav ntseeg leej twg.

Yuav pib qhov twg?

Pib nrog koj tus Tribal aging and disability
resource specialist (kws kho mob tshwj
xeeb pab tus laus thiab tus xiam oob qhab
ntawm pawg neeg ib txwm muaj) (ADRS)
ntawm Pawg Neeg Ib Txwm Muaj los sis
aging and disability resource center (lub
chaw pab cuam tus laus los sis tus xiam
oob qhab) (ADRC).

Cov kws kho mob tshwj xeeb fab chaw muaj
kev pab txuas koj rau cov chaw muaj kev pab
rau cov lus nug hais txog tus laus thiab tus
xiam oob qhab. Peb tsis muaj tej yam dab tsi.
Peb tsis cuam tshuam rau lub tuam txhab los
sis qhov khoom. Tau txais qhov lus qhia uas
yog tsis xam nqi thiab tsis muaj kev txiav txim.
Koj li kev mus cuag rau txoj kev pab pib nrog
cov ntaub ntawv uas raug. Txuas lus rau koj
lub koom haum hauv zos hnub no.

**Mus saib los sis txuas lus rau
ADRC los sis lub koom haum
kev sib koom tes ntawm Pawg
Neeg hnub no.**



Hu rau peb:
2865 N Sherman Ave
Madison, WI 53704

Hnub Monday-Hnub Friday
7:45 teev sawv ntxov–4:30 tseev tsaus
ntuj.

1-608-240-7400
(1-855-417-6892)

ADRC@danecounty.gov
www.daneadrc.org



Xab kees kuv
FindMyADRC.org



**WISCONSIN DEPARTMENT
of HEALTH SERVICES**
P-03712H (03/2025)



**Koj Li Kev Mus
Cuag rau Kev
Pab Txhawb**

(Your Bridge to Support)



Txuas nrog rau:

- Pab txhawb rau cov neeg saib xyuas.
- Tev naus laus yis pab txhawb rau kev ua neej kom muaj kev ywj pheej.
- Cov txiaj ntsig thiab kev pab txhawb fab nyiaj txiag.
- Kev pab txhawb rau qhov mob hlwb puas cim xeeb thiab cim xeeb tsis zoo.
- Kev ua hauj lwm
- Khoom noj thiab khoom noj haus.
- Kev saib xyuas kev noj qab haus huv.
- Vaj tsev nyob
- Kev saib xyuas hauv tsev.
- Cov kev pab cuam raws cai thiab kev pab txhawb.
- Kev so thiab kev koom lwm tus.
- Kev nyab xeeb thiab kev pab txhawb thaum muaj xwm txheej kub ntxov.
- Cov pab pawg txhawb nqa.
- Kev thauj mus los
- Cov chaw muaj kev pab fab kev noj qab nyob zoo thiab kev tiv thaiv.



Txhua yam hais txog cov aging and disability resource centers (chaw muaj kev pab tus laus thiab tus xiam oob qhab) (ADRCs)

ADRC los sis Tribal ADRS tuaj yeem ua tau dab tsi rau kuv?

ADRCs thiab Tribal ADRSs muab cov ntaub ntawv tsis ncaj ncees uas cuam tshuam rau tus laus los sis tus uas muaj kev xiam oob qhab.

Peb lub hom phiaj yog txuas koj nrog cov chaw muaj kev pab uas phim rau koj cov kev xav tau rau tus laus thiab tus xiam oob qhab.

Cov koom haum yuav pab cuam li cas?

Peb pab cuam cov neeg laus zog thiab cov neeg uas muaj cov kev xiam oob qhab, zoo ib Yam li cov tsev neeg, cov phooj ywg, thiab cov neeg saib xyuas.

ADRCs thiab Tribal ADRSs muab cov ntaub ntawv tsis ncaj ncees, ntseeg siab yam tsis xam nqi.

Kuv yuav pib qhov twg?

ADRCs muab kev pab cuam rau txhua lub khauj tim thiab Pawg Neeg Ib Txwm Muaj hauv Wisconsin. Cov neeg uas tsis muaj kev teem caij los sis hu hnub no. Nrhiav koj li ADRC hauv zos los ntawm kev mus saib FindMyADRC.org los sis hu rau 1-844-WIS-ADRC (1-844-947-2372).

Cov yam pab kev yooj yim, cov ntaub ntawv ua lwm cov qauv ntawv, thiab cov kev teem caij uas tsis yog cov sij hawm ua hauj lwm yog muaj thaum thov tuaj. Cov cuab yeej pab hnov lus yog muaj hauv qhov chaw; thov hu txhawm rau npaj cov kws txhais lus los sis cov kws sau ntawv.